

CÂMARA MUNICIPAL DE SINES



Dia do Município
A Travessia (da Memória)
Encontro de Poetas Populares
Melech Mechaya
Festival de Danças de Salão
Encontro de História

Sines^{em}
agenda

novembro
dezembro
2011

Sines em agenda

#28

NOVEMBRO - DEZEMBRO 2011

FICHA TÉCNICA

Propriedade

Câmara Municipal de Sines

Diretor

Manuel Coelho

Textos, conceção gráfica e montagem

Câmara Municipal de Sines

Impressão

Gráfica Santiago
(Santiago do Cacém)

Depósito legal

271057/08

Periodicidade

Bimestral

Exemplares

4000

Distribuição

Gratuita. Nos equipamentos públicos, circuito comercial, coletividades, etc.

O programa de iniciativas pode ser alterado por motivos imprevistos. As alterações são noticiadas no site municipal (www.sines.pt) e/ou no do Centro de Artes de Sines (www.centroartesdaesines.com.pt)

A informação relativa a entidades exteriores à Câmara Municipal de Sines é da sua responsabilidade.

O que é a “Sines em Agenda”?

A “Sines em Agenda” é uma publicação bimestral da Câmara Municipal de Sines criada para a divulgação de acontecimentos a realizar na área do concelho nos domínios da cultura, do desporto, da juventude, da educação, do ambiente, das atividades económicas, do lazer, do turismo, etc., abertos à participação do público e, tendencialmente, sem fins lucrativos. As próximas edições são janeiro / fevereiro e março / abril de 2012.

Quem pode solicitar inserção de eventos na agenda?

Além dos serviços das autarquias do concelho, escolas, coletividades, associações empresariais e instituições públicas em geral. Os pedidos que partam de instituições privadas são sujeitos a avaliação de interesse público. O material para agenda deve ser remetido em formato digital para o email sidi@mun-sines.pt (Serviço de Informação, Divulgação e Imagem) até ao dia 10 do mês anterior ao da sua edição. Se o dia 10 coincidir com um fim-de-semana ou feriado, o prazo será o dia útil anterior. Mais informações em www.sines.pt.

Como posso obter a agenda?

Pode encontrá-la nos equipamentos públicos em Sines, circuito comercial, etc. Pode também solicitar o seu envio para a sua caixa do correio através dos contactos do Serviço de Informação, Divulgação e Imagem da Câmara Municipal de Sines: Largo Ramos Costa - 7520-159 Sines; Tel. 269 630665; Fax 269 633 022; Email sidi@mun-sines.pt

Sou proprietário de um estabelecimento comercial. Posso ter um suporte com agendas no meu estabelecimento?

Sim. Contate o Serviço de Informação, Divulgação e Imagem (ver contactos acima).

Versão digital da agenda disponível em www.sines.pt

Arte e cultura em comunidade

Apesar da crise, que limita a atividade da autarquia e das coletividades, Sines continua a ter uma programação cultural e desportiva centrada na qualidade e no interesse para a população e com a preocupação máxima da redução de custos.

Pela sua fundação na cultura popular e na identidade deste concelho, destaco dois espetáculos: **"A Travessia (da Memória)"**, uma produção da associação Contra-Regra que anima o centro histórico no dia 26 de novembro, e o **Encontro de Poetas Populares**, numa interpretação moderna e multidisciplinar da Associação Pro Artes, no dia 3 de dezembro, no auditório do Centro de Artes. Ambos os eventos estão integrados no Programa de Regeneração Urbana de Sines.

Em Sines, cultura e formação artística estão intimamente ligadas. Chamo a vossa atenção para as **audições dos alunos da Escola das Artes** nos dias 14, 16 e 17 de dezembro, no CAS. Vamos escutar e estimular os jovens a continuar a sua formação e a apresentarem-se ao público com a expressão do seu trabalho e talento.

Nos dias 8 e 10 de dezembro, o mesmo se aplica à dança: não perca as apresentações dos alunos dos **Ateliês de Movimento e Dança do Centro de Artes de Sines** programadas para o auditório deste equipamento.

As comemorações do 649.º aniversário do nosso município são marcadas, além dos eventos culturais e dos eventos que exprimem a solenidade da data (hastear da bandeira e sessão solene da Assembleia Municipal), pela entrega do **Certificado de Biblioteca Associada da UNESCO** à Biblioteca Municipal de Sines. A nossa biblioteca será uma de apenas nove bibliotecas portuguesas com este certificado que reconhece o trabalho na promoção do diálogo intercultural, da literacia e dos direitos humanos.

Dia 23 de novembro, o CAS recebe um **concerto com solistas da Orquestra Metropolitana de Lisboa**, no âmbito das comemorações do Dia do Município e da Regeneração Urbana e como lançamento de uma cooperação entre a orquestra e a Escola das Artes na formação artística e na realização de concertos em Sines.

Entre as atividades das associações chamo a atenção para os eventos polifónicos do **Coral Atlântico**, mais um belo festival nacional promovido pela **Associação Recreativa de Dança Sineense** e o 4.º Encontro de História do Alentejo Litoral, uma organização de grande relevo científico do **Centro Cultural Emmerico Nunes**.

A não perder ainda, entre os dias 18 e 20 de novembro, no Centro de Artes de Sines, o evento **"Costa Alentejana, Turismo Todo o Ano"**, organizado pela Entidade Regional de Turismo do Alentejo Litoral e apoiado pela Câmara Municipal.

O Presidente da Câmara



Manuel Coelho

NOVEMBRO

SEGUNDA	TERÇA	QUARTA	QUINTA	SEXTA	SÁBADO	DOMINGO
	1	2	3	4	5	6
			CAS: Abertura da exposição "Olhares sobre o imaterial" e início das suas visitas orientadas		ARDS: Festival Nacional de Danças de Salão Concertos: Coral Atlântico & Coros Convidados	Concertos: Coral Atlântico Juvenil & Coros Convidados
7	8	9	10	11	12	13
	Biblioteca: Avós as Letras					
14	15	16	17	18	19	20
				Costa Alentejana, turismo todo o ano CCEN: Apresentação de livro sobre Aquilino Ribeiro	Costa Alentejana, turismo todo o ano CCEN: Workshop sobre Wordpress	Seniores: Baile Popular Costa Alentejana, turismo todo o ano CCEN: Workshop sobre Wordpress
21	22	23	24	25	26	27
		Biblioteca: Avós as Letras Concerto: Solistas da Orquestra Metropolitana	Dia do Município	Museu: Abertura da exposição "Os ossos do herói" Biblioteca: Entrega de Certificado UNESCO Cinema no CAS: "Sangue do Meu Sangue" (J. Canijo)	CCEN: Encontro de História do Alentejo Litoral "A Travessia (da Memória)", pelo Teatro do Mar	CCEN: Encontro de História do Alentejo Litoral
28	29	30				
	SEC: "As Viagens de Gulliver", pelo GT Cercisiago Biblioteca: Avós as Letras	Biblioteca: Avós as Letras				

DEZEMBRO

SEGUNDA	TERÇA	QUARTA	QUINTA	SEXTA	SÁBADO	DOMINGO
			1	2	3	4
			Biblioteca: Abertura da exposição "O amor infinito que te tenho"		SEC: G. Performativas Abert. Loja de Natal CAS Biblioteca: Apresentação do livro "O amor infinito que te tenho" Abertura da exposição "Museu Bernardo" Coleção e Mais" EAS: Encontro de Poetas Populares	
5	6	7	8	9	10	11
	Biblioteca: Avós as Letras		Apresentações dos alunos dos Ateliês de Movimento e Dança do CAS CCEN: Inaug. exposição sobre Al Berto	Concerto: Melech Mechaya	Biblioteca: Contos de Natal (Cláudia Fonseca) Apresentações dos alunos dos Ateliês de Movimento e Dança do CAS	
12	13	14	15	16	17	18
Cinema: Oferta de Natal para pré-escolar e 1.º ciclo	Biblioteca: Avós as Letras Cinema: Oferta de Natal para pré-escolar e 1.º ciclo	Biblioteca: Avós as Letras Cinema: Oferta de Natal para pré- escolar e 1.º Ciclo EAS: Audições de Inverno	Biblioteca: Avós as Letras Cinema no CAS: "Cisne", de Teresa Villaverde	EAS: Audições de Inverno	EAS: Audições de Inverno	Seniores: Lanche de Natal Concerto de Natal pelo Coral Atlântico
19	20	21	22	23	24	25
SEC: Férias CAS Especial Natal	SEC: Férias CAS Especial Natal	SEC: Férias CAS Especial Natal				
26	27	28	29	30	31	

COMEMORAÇÕES DO DIA DO MUNICÍPIO SINES 1362-2011

Alguns destaques da programação das comemorações dos 649 anos do município.



SOLISTAS DA ORQUESTRA METROPOLITANA DE LISBOA

23 de novembro | Centro de Artes de Sines | 21h30
Evento Associação Pro Artes - Programa de
Regeneração Urbana de Sines

HASTEAR DA BANDEIRA

24 de novembro | Paços do Concelho | 10h00

SESSÃO SOLENE DA ASSEMBLEIA MUNICIPAL

24 de novembro | Salão Nobre dos Paços do
Concelho | 11h00

ENTREGA DE CERTIFICADO UNESCO À B. M. SINES

25 de novembro | Biblioteca Municipal de Sines |
11h30

EXPOSIÇÃO-DOSSIÊ “OS OSSOS DO HERÓI”

A partir de 25 de novembro | Museu de Sines

“A TRAVESSIA (DA MEMÓRIA)”, PELO TEATRO DO MAR

26 de novembro | Centro Histórico | 22h00
Evento Contra-Regra AAC - Programa de
Regeneração Urbana de Sines

4.º ENCONTRO DE HISTÓRIA DO ALENTEJO LITORAL

26 e 27 de novembro | Centro Histórico de Sines
Evento Centro Cultural Emmerico Nunes

DISTRIBUIÇÃO DO GUIA DO ARQUIVO “CORRESPONDÊNCIA DO ESTADO NOVO”

Novembro e dezembro | Site municipal, Centro de
Artes de Sines e escolas

Programa completo no site www.sines.pt e
no desdobrável das comemorações

REGENERAÇÃO URBANA DE SINES

SOLISTAS DA ORQUESTRA METROPOLITANA DE LISBOA



Recital de música clássica por Stéphanie Manzo (harpa) e Fernando Llopis (percussão).

Centro de Artes de Sines - Auditório | 23 de novembro | 21h30 | Gratuito mediante reserva no balcão do CAS | Org. Associação Pro Artes de Sines / CMS | Evento integrado no Programa de Regeneração Urbana de Sines

Imagine-se em pleno outono, escutando os sons de uma harpa, de uma marimba e de um vibrafone. Uma hora de música em torno de três instrumentos que nos transportam, como se um poder mágico possuíssem. Para ajudar, junta-se uma mão cheia de música escrita por quatro grandes compositores franceses e espanhóis cujas melodias têm igualmente encantado tanta gente desde há mais de um século. É o caso de “Panis Angelicus” de César Franck, original para tenor, órgão, harpa, violoncelo e contrabaixo. «O pão dos anjos que se tornará no pão dos homens» dá assim início a este recital propício a estados contemplativos. É o que garantem “Recuerdos de la Alhambra”, de Tárrega, fazendo recordar na marimba os trémulos da guitarra, e algumas das mais belas peças para piano de Debussy, em versão adaptada ao dedilhado da harpa e a quatro baquetas nas mãos de um percussionista. Em palco, dois dos solistas da Orquestra Metropolitana de Lisboa, Stéphanie Manzo (harpa) e Fernando Llopis (percussão), cujas qualidades interpretativas têm sido referenciadas pela crítica e aplaudidas pelo público.

César Franck - Panis Angelicus (arr. Burton)

Claude Debussy - Três prelúdios (original para piano)

Claude Debussy - Clair de Lune (original para piano)

Francisco Tárrega - Recuerdos de la Alhambra (arr. de Linda Maxey para marimba solo)

Enrique Granados - Excertos das Valsas Poéticas (original para piano)



Stéphanie Manzo



Fernando Llopis

ORGANIZAÇÃO



COFINANCIAMENTO PROGRAMA DE REGENERAÇÃO URBANA DE SINES



REGENERAÇÃO URBANA DE SINES

A TRAVESSIA (DA MEMÓRIA)

Animação de rua no Centro Histórico de Sines. Uma criação coletiva do Teatro do Mar.

Centro Histórico de Sines | 26 de novembro | 22h00 | Criação: Teatro do Mar | Produção: Contra-Regra AAC | Apoio logístico e à produção: Câmara Municipal de Sines | Evento integrado no Programa de Regeneração Urbana de Sines

No âmbito do seu projeto de animação de rua e de um trabalho com e sobre a comunidade e o património local, o Teatro do Mar propõe-se apresentar, nas comemorações do Dia do Município, e no contexto do Programa de Regeneração Urbana, uma galeria de rua, uma exposição / instalação artística habitada. Fusão de artes performativas com as artes plásticas, o vídeo, a fotografia e a escrita, os quadros vivos desta TRAVESSIA poderão ver visitados durante cerca de 1h30, enquadrados em algumas das montras dos comerciantes do centro histórico da cidade e no espaço arquitetónico e público do percurso. A animação, a ser fruída de forma livre pelos espetadores, terá lugar entre as ruas pedonais Serpa Pinto e Francisco Luís Lopes e o Largo do Castelo (Largo dos Galegos). Esta galeria a céu aberto evocará momentos, pessoas, lugares e memórias da cidade.



PRODUÇÃO



APOIO LOGÍSTICO
E À PRODUÇÃO



COFINANCIAMENTO PROGRAMA DE REGENERAÇÃO URBANA DE SINES



UNIÃO EUROPEIA
Fundo Europeu
de Desenvolvimento Regional

TEATRO DO MAR
COMPANHIA SUSTENTADA POR



REGENERAÇÃO URBANA DE SINES

ENCONTRO DE POETAS POPULARES



Espetáculo poético, musical e multimédia com os poetas populares do concelho.

Centro de Artes de Sines - Auditório | 3 de dezembro | 19h00 | Entrada gratuita mediante reserva no balcão do CAS | Produção Associação Pro Artes | Evento integrado no Programa de Regeneração Urbana de Sines



A tradição da poesia popular no Alentejo Litoral será evocada num espetáculo musical e multimédia que contará com a presença dos protagonistas ainda ativos dessa prática literária. Integrados numa atmosfera musical contemporânea, trazem-nos estilhaços de uma realidade que se esfumou com o tempo e que aparece imortalizada nos seus versos. Numa fusão de momentos musicais criados a partir dos poemas e de depoimentos filmados dos seus autores, pretende-se com este evento estabelecer uma ponte entre o passado e o presente, homenageando o legado poético daqueles que foram e são os protagonistas e os construtores da história local. Para além dos poetas populares do concelho de Sines, esta produção da Associação Pro Artes, inserida no Programa de Regeneração Urbana, conta com a participação de professores de música da Escola das Artes de Sines e da cantora popular Maria Alice, entre outros.

PRODUÇÃO



COFINANCIAMENTO PROGRAMA DE REGENERAÇÃO URBANA DE SINES



UNIÃO EUROPEIA
Fundo Europeu
de Desenvolvimento Regional

CENTRO DE ARTES DE SINES: CENTRO DE EXPOSIÇÕES

OLHARES SOBRE O IMATERIAL

Exposição da UNESCO sobre o património cultural imaterial da humanidade.

CAS - Foyer -1 | 3-27 de novembro (interrupção de 14 a 22 de novembro) | Todos os dias, 14h00-20h00 |
Autoria do Centro UNESCO Imagem, Som e Criatividade | Org. Câmara Municipal de Sines



No âmbito da Convenção UNESCO para a Salvaguarda do Património Cultural Imaterial surge esta exposição, da autoria do Centro UNESCO Imagem, Som e Criatividade (nascido através de protocolo entre a Comissão Nacional da UNESCO e a Universidade Lusófona de Humanidades e Tecnologias). Entende-se por “património cultural imaterial” as práticas, representações, expressões, conhecimentos e técnicas, juntamente com os instrumentos, objetos, artefactos e lugares culturais que lhes são associados, que as comunidades, os grupos e, em alguns casos, os indivíduos, reconhecem como parte integrante do seu património cultural. Este património cultural imaterial, que se transmite de geração em geração, é constantemente recriado pelas comunidades e grupos em função do seu ambiente, da sua interação com a natureza e da sua história, gerando um sentimento de identidade e continuidade e contribuindo assim para promover o respeito pela diversidade cultural e pela criatividade humana. A presente mostra celebra estas heranças e a sua preservação e marca o início de uma relação mais próxima entre a Comissão Nacional da UNESCO e a Câmara Municipal de Sines.

CENTRO DE ARTES DE SINES: CENTRO DE EXPOSIÇÕES

MUSEU BERNARDO. COLEÇÃO E MAIS.

O Museu Bernardo, museu alternativo com sede em Caldas da Rainha, mostra a sua experiência e parte da sua coleção em Sines.

CAS - Centro de Exposições | 3 de dezembro de 2011 - 28 de janeiro de 2012 | Todos os dias, 14h00-20h00 | Org. Câmara Municipal de Sines / Museu Bernardo



*Jorge Feijão, 2008/2009,
152x152 cm, acrílico
sobre papel*

O Museu Bernardo, com sede em Caldas da Rainha, dedica-se ao apoio, defesa e divulgação da arte contemporânea, através de exposições, ciclos, mostras e intercâmbios internacionais, entre outras atividades. Existe desde 2007, embora formalmente se tenha constituído apenas em 2009. É um espaço de programação alternativa, sem fins lucrativos e sem financiamento estatal ou de privados. Ocupa dois espaços físicos: o museu em si (um apartamento de um edifício no centro das Caldas da Rainha) e a Casa Bernardo, moradia num bairro limítrofe ao Parque D. Carlos I. Ambos os espaços têm sido programados com grande assiduidade, colmatando uma lacuna no panorama artístico caldense e regional. Nesta exposição, o Museu Bernardo “transfere-se” para o Centro de Exposições do Centro de Artes de Sines com peças da sua coleção e não só.

CENTRO DE ARTES DE SINES: AUDITÓRIO

CORAL ATLÂNTICO EM NOVEMBRO E DEZEMBRO

O coral de Sines promove eventos de canto polifónico nos próximos dois meses.

CORAL ATLÂNTICO & COROS CONVIDADOS + CORAL ATLÂNTICO JUVENIL & COROS CONVIDADOS

CAS - Auditório | 5 de novembro (21h30) e 6 de novembro (15h30) | 3 euros por dia | Org. Associação dos Serviços Sociais dos Trabalhadores das Autarquias de Sines / Câmara Municipal de Sines

O Coral Atlântico organiza duas jornadas polifónicas em novembro: sábado, dia 5, às 21h30, realiza-se mais um encontro Coral Atlântico & Convidados; domingo, dia 6, às 15h30, tem lugar a terceira edição do encontro Coral Atlântico Juvenil & Coros Convidados. O Coral Atlântico foi criado em 2005, por iniciativa da direção dos Serviços Sociais das Autarquias de Sines, sendo formado por trabalhadores e familiares de trabalhadores autárquicos e membros da comunidade do concelho de Sines. Fernando Malão dirige o coral adulto e Rita Candeias dirige o coral juvenil.



CONCERTO DE NATAL

CAS - Auditório | 18 de dezembro | 21h30 | 5 euros | Org. Associação dos Serviços Sociais dos Trabalhadores das Autarquias de Sines / Câmara Municipal de Sines

O concerto de Natal, um dos projetos mais carismáticos do Coral Atlântico, volta ao Centro de Artes de Sines no dia 18 de dezembro. Neste espetáculo, as duas formações polifónicas do coral - coro adulto e coro juvenil - e um grupo de músicos convidados interpretam clássicos de Natal e clássicos da música pop. Depois do concerto de Natal, o Coral Atlântico deverá apresentar-se novamente ao público em janeiro, para o seu concerto de Ano Novo.



CENTRO DE ARTES DE SINES: AUDITÓRIO

CINEMA NO CAS

Dois dos melhores filmes portugueses do ano no auditório do Centro de Artes.

CAS - Auditório | Novembro e dezembro | Sessões às 21h30 | 2 euros (gratuito para Amigos do CAS) | Org. Câmara Municipal de Sines

25 DE NOVEMBRO

“SANGUE DO MEU SANGUE”, DE JOÃO CANIJO

“Sangue do Meu Sangue” é um filme sobre o amor incondicional, o amor de uma mãe pela sua filha, o amor de uma tia pelo seu sobrinho, e de como elas estão dispostas a sacrificar tudo para os salvar. Ainda com pouco tempo de exibição, “Sangue do Meu Sangue” é já considerado um dos melhores filmes do cinema português dos últimos 25 anos. Elogiado pela imprensa (com cinco estrelas atribuídas por vários críticos), premiado em San Sebastián, um dos grandes festivais europeus, e com registos de público interessantes para o cinema português sem fins (prioritariamente) comerciais, é a grande obra de João Canijo e um marco no cinema de tradição realista no nosso país. Dur. 140’



15 DE DEZEMBRO

“CISNE”, DE TERESA VILLAVERDE

Autora de filmes como “Idade Maior” e “Os Mutantes”, Teresa Villaverde é uma das cineastas portuguesas com maior reconhecimento. A protagonista do seu novo filme é Vera (Beatriz Batarda), uma cantora na casa dos 30 anos que volta a Lisboa para encerrar uma série de concertos. Pablo é o acompanhante que escolhe através de um questionário e que a ajuda nas noites de insónia. Na casa de Vera, longe de tudo, está Sam, o homem que ama. Quando ele aparece para ficar, pede a Vera que saia da sua própria casa. Isto magoa-a, mas ela acede e vai-se embora, deixando-o sozinho. Uma criança protegida de Pablo comete um ato irreversível matando um homem. Vera envolve-se e protege a criança debaixo da sua asa, e ao salvar a criança, salva-se. E salva Sam. Dur. 103’



CENTRO DE ARTES DE SINES: AUDITÓRIO

APRESENTAÇÕES DOS ALUNOS DOS ATELIÊS DE MOVIMENTO E DANÇA DO CAS

Dois espetáculos diferenciados com os alunos jovens e os alunos adultos.



“O QUE É PRECISO?”

GRUPO DE CRIANÇAS E JOVENS

CAS - Auditório | 8 de dezembro | 18h00 | Entrada livre mas solidária: trazer um presente (roupa, livros, brinquedos, sapatos) para entregar a uma instituição de apoio a crianças e famílias em situação de risco | Org. Câmara Municipal de Sines

Para fazer uma mesa é preciso madeira, para fazer madeira é preciso a árvore, para fazer a árvore... Espetáculo inspirado no livro “O que é preciso?”, de Gianni Rodari. A narrativa percorre uma sucessão lógica e escalonada a propósito da origem de um objeto do quotidiano, para culminar no que há de mais profundo, e simultaneamente de mais formoso, na natureza: para se conseguir algo de muito grandioso basta por vezes muito pouco.

AMOR E SOMBRA

GRUPO DE ADULTOS

CAS - Auditório | 10 de dezembro | 22h00 | Entrada livre mediante reserva no balcão do CAS | Org. Câmara Municipal de Sines

Neste espetáculo de dança concebido a partir de uma recolha de poemas sobre o amor, a loucura e a morte, serão apresentadas imagens poderosas sobre a fragilidade da existência e das relações humanas tratadas com beleza literária e coreográfica. Um percurso em que Camões, Fernando Pessoa, Shakespeare, Pablo Neruda e outros autores nos guiarão durante 45 minutos.

CENTRO DE ARTES DE SINES: AUDITÓRIO

MELECH MECHAYA

Música festiva de tradição judaica por uma das mais estimulantes bandas portuguesas.

CAS - Auditório | 9 de dezembro | 22h00 | 5 euros | Org. Câmara Municipal de Sines



Depois de, em 2009, se estrear com "Budja Ba", aquele que foi considerado o primeiro álbum português de música klezmer, a banda Melech Mechaya regressa com um novo trabalho, "Aqui Em Baixo Tudo É Simples". Produzido pela própria banda, inclui seis temas tradicionais judaicos e sete temas originais, cujas partituras serão disponibilizadas gratuitamente na página oficial do grupo na web. O título do novo disco é inspirado pela peça "Ivanov", de Anton Tchekhov, cuja encenação em 2010 pela companhia de teatro A Truta teve a direção musical dos Melech Mechaya. A banda nasceu em 2006, com João Graça no violino, Miguel Veríssimo no clarinete, André Santos na guitarra, João Sovina no contrabaixo e Francisco Caiado na percussão. Rodrigo Nogueira, da revista Time Out, referiu-se a eles como "uma banda incrível ao vivo".

CENTRO DE ARTES DE SINES: AUDITÓRIO

AUDIÇÕES DE INVERNO DA ESCOLA DAS ARTES DE SINES

Os alunos da EAS apresentam-se à comunidade, experiência fundamental ao seu crescimento como artistas.

Todos somos capazes de recordar a forma atabalhoada como pedalámos na nossa primeira bicicleta ou como engasgámos o carro do nosso pai que pacientemente nos recomendava calma durante as primeiras aulas de condução? Melhor ainda, quem é que gosta de ver as nossas dificuldades ampliadas por críticas excessivas e comentários despropositados apregoados por aqueles que frequentemente não fazem melhor? Nas audições de dia 14 de dezembro iremos testemunhar os primeiros passos de jovens artistas da Escola das Artes de Sines que querem fazer e fazem já melhor música. Nos dias 16 e 17 de dezembro, vamos poder ouvir aqueles que já sabem pedalar. Alunos da escola e utilizadores das oficinas, de todas as idades, vão ser os artistas neste ciclo de espetáculos. Uma vez que a música é uma atividade que se destina ao ouvinte e é frequentemente executada ao vivo, é de extrema importância que os alunos contatem desde muito cedo na sua aprendizagem com esta realidade. O apoio sentido através dos aplausos do público será durante todo o seu percurso um grande incentivo à sua progressão.



AUDIÇÕES EM SINES

Entrada gratuita mediante reserva na Escola das Artes de Sines

14 de dezembro, 18h30: Sines - Auditório do Centro de Artes

16 de dezembro, 21h30: Sines - Auditório do Centro de Artes

17 de dezembro, 21h30: Sines - Auditório do Centro de Artes



OUTRAS AUDIÇÕES

12 de dezembro, 21h30: Santiago do Cacém

13 de dezembro, 21h30: Colos

15 de dezembro, 21h30: Odemira



UNIÓN EUROPEA
Fondo Social Europeo



GOVERNO REGIONAL
ALentejo



QUADRO DE REFERÊNCIA
NACIONAL
DE QUALIFICAÇÕES



POCH
operacional 2007-2013



UNIÓN EUROPEA
Fondo Europeo
de Desenvolvimento Regional



GOVERNO REGIONAL
ALentejo



QUADRO DE REFERÊNCIA
NACIONAL
DE QUALIFICAÇÕES



INALENTEJO
2007-2013
RED DE CENTROS DE CRIANÇA, JUVENTUDE E FAMILIA



Ministério da
Educação



Associação de
Profissionais de Sines



Município de Sines



Município de Sines



Município de Sines

CENTRO DE ARTES DE SINES

BIBLIOTECA MUNICIPAL EM NOVEMBRO E DEZEMBRO

Programação centrada no livro e na leitura.

AVÓS AS LETRAS

Espaços Seniores e Centro de Dia da Santa Casa da Misericórdia | 14h30 (exceto Santa Casa, às 11h00) | Para público sénior



A Biblioteca Municipal de Sines lê contos em voz alta junto da comunidade mais idosa. Um projeto solidário, assente na partilha do livro e da leitura, que marca presença nos Espaços Seniores Municipais e no Centro de Dia da Santa Casa da Misericórdia de Sines.

**AVÓS
AS LETRAS**

Santa Casa da Misericórdia de Sines
8 de novembro e 6 de dezembro

Espaço Sénior do Bairro Marítimo
29 de novembro e 13 de dezembro

Espaço Sénior do Jardim das Descobertas
30 de novembro e 14 de dezembro

Espaço Sénior do Bairro 1.º de Maio
23 de novembro e 15 de dezembro

2 MINUTOS DE LEITURA

Biblioteca - Espaço de Periódicos | Novembro e dezembro | Para público em geral

Semanalmente é exibido, no Espaço de Periódicos, um pequeno conto, poema ou transcrição de romance ou novela, impresso em grande formato e com a extensão de uma página. Esta iniciativa permite que todos tenham contato, mesmo que rápido, com literatura de qualidade.

CONTA-ME HISTÓRIAS DAQUILO QUE EU NÃO LI

Escola EB 2,3 Vasco da Gama e Escola Secundária Poeta Al Berto | Novembro e dezembro | Para turmas dos 2.º e 3.º ciclos e do ensino secundário | Mediante marcação



A Biblioteca Municipal mantém a sua presença nas escolas do concelho, levando a experiência narrativa a alunos de todas as idades. Desta feita, "A árvore generosa", de Shel Silverstein, introduz-nos a temas tão diversos como a natureza, os afetos, os conceitos de tempo e de mudança, o crescimento, a generosidade e o egoísmo.

HORA DO CONTO

Biblioteca - Sala da Hora do Conto | Sessões mediante marcação

Após a inauguração da nova sala, a Hora do Conto abre portas às turmas do concelho, com a leitura de duas obras: para o pré-escolar, o título “É um livro”, de Lane Smith, uma história divertida e irónica, sobre os prós e os contras de dois tipos de tecnologias (livros e e-books). Para o 1.º ciclo, será lido “Afonso e o livro”, de Luís Filipe Cristóvão, relato de um menino que gostava muito de um livro, embora esse livro ainda não existisse.



ENTREGA DO CERTIFICADO DE BIBLIOTECA ASSOCIADA DA UNESCO

Biblioteca | 25 de novembro | 11h30 | Para público em geral



A adesão da Biblioteca Municipal de Sines (BMS) à Rede de Bibliotecas Associadas da UNESCO - UNAL (United Nations Associated Libraries) - será efetivada com a entrega do respetivo certificado pela secretária executiva da Comissão Nacional da UNESCO. Esta integração numa rede que conta com apenas nove bibliotecas associadas a nível nacional e 500 a nível mundial reconhece o trabalho da BMS nos domínios de intervenção da UNESCO, como a promoção dos direitos humanos e da paz, do diálogo intercultural, da proteção do ambiente ou da luta contra a iliteracia e abre portas a futuras parcerias entre a UNESCO e as restantes bibliotecas associadas no âmbito de atividades expositivas, palestras, colóquios, debates ou eventos literários.



“O AMOR INFINITO QUE TE TENHO”, DE PAULO MONTEIRO

Exposição e apresentação do livro

Biblioteca | Exposição: 1 a 31 de dezembro | Apresentação da obra: 3 de dezembro, às 16h30, com a presença do autor e do editor | Para público em geral

“O amor infinito que te tenho” é a primeira obra de Paulo Monteiro, diretor do Festival de Banda Desenhada de Beja e detentor de um percurso longo no domínio da banda desenhada. Em dezembro, os originais deste livro estarão patentes na Biblioteca Municipal, juntamente com alguns objetos alusivos às histórias que a obra encerra. No dia 3 de dezembro, autor e editor estarão à conversa com o público de Sines. “O amor infinito que te tenho” esteve representado em exposição no último Festival Internacional de Banda Desenhada da Amadora e tem sido objeto de várias nomeações para prémios, nomeadamente “Melhor Álbum Português”, pelo 22.º Amadora BD, e “Melhor Publicação Independente” e “Melhor Autor”, pelos Troféus Central Comics.



CLÁUDIA FONSECA: CONTOS DE NATAL

Biblioteca | 10 de dezembro | 16h30 | Para público em geral

A Biblioteca põe no sapatinho de cada um uma mão cheia de contos de Natal pela voz de Cláudia Fonseca, que integra o coletivo Contabandistas de Histórias e conta já com presenças nas Palavras Andarilhas, Festival Andanças, Maratones de Cuentos de Guadalajara, Simpósio Internacional de Histórias do Rio de Janeiro e Maratona di Racconti de la Biblioteca Civica de Cologno Monzese, entre outros. Psicóloga e narradora, nasceu no Rio de Janeiro, de família nordestina. As cantigas que canta e as histórias que conta vêm de todo o lado: tradicionais, de autor, histórias da vida alheia e da própria (especialmente das suas tias, uma trupe de mulheres espantosas...).

CENTRO DE ARTES DE SINES

SERVIÇO EDUCATIVO E CULTURAL EM NOVEMBRO E DEZEMBRO

Os programas do SEC para as escolas, as famílias e a comunidade em geral.

ATELIÊS DE CRIAÇÃO E EXPERIMENTAÇÃO

NAS ESCOLAS



ATELIÊ “PRIMEIRO OLHAR E DEPOIS...”

Novembro e dezembro | Do pré-escolar ao 2.º ciclo do ensino básico (adaptada a cada grupo e faixa etária) | Dur. 45m | Mediante marcação

Educar o olhar através do contato com as obras de arte, desenvolvendo a sensibilidade estética e o diálogo sobre arte. O objetivo é aprender a olhar através de objetos culturais, naturais e artísticos, mobilizando os processos de descrição, análise e síntese para um exercício fundamentado de interpretação. Inclui um momento de experimentação.



ARTISTAS DE ONTEM E DE HOJE

Novembro | Do ensino pré-escolar ao ensino secundário (adaptado a cada grupo) | Dur. 1h | Mediante marcação

Dar a conhecer a vida e obra de dois artistas plásticos de referência: Claude Monet e Júlio Pomar.



ESCRITA COREOGRÁFICA

Novembro e dezembro | Segundas, quartas e sextas | Sessões: 10h00-11h00, 11h00-12h00 e 13h30-14h30 | Para alunos do 1.º ciclo do ensino básico | Mediante marcação

Inovar o processo de escrita. Da letra ao movimento, da composição de palavras à composição de frase, tudo culminará em composições coreográficas.

NO CAS



VISITAS À EXPOSIÇÃO “OLHARES SOBRE O IMATERIAL”

CAS - Foyer -1 | 3 a 27 de novembro (interrupção de 14 a 22 de novembro) | Mediante marcação

Visitas orientadas à exposição patente no Centro de Artes de Sines que celebra o património imaterial da humanidade (ver pág. 10).

“AS VIAGENS DE GULLIVER”, PELO GRUPO DE TEATRO DA CERCISIAGO

CAS - Auditório | 29 de novembro | 11h40 e 14h30 | Para alunos do 2.º ciclo do ensino básico | Entrada 1 euro

O Centro de Artes de Sines volta a receber a peça “As Viagens de Gulliver”, fruto de uma parceria do Serviço Educativo e Cultural do CAS com o Grupo de Teatro da Cercisiago - Cooperativa para a Educação e Reabilitação de Crianças Inadaptadas. Nesta coprodução são colocados em palco os 12 utentes da instituição que constituem o grupo de teatro. O espetáculo é uma adaptação do romance homónimo de Jonathan Swift, com linguagem acessível e dinamismo coreográfico. Tem como principal objetivo promover a arte como meio de inclusão e luta contra a discriminação face à diferença. O grupo apresenta a peça “Vidas” no Encontro de Teatro e Dança da APPACDM de Setúbal no dia 5 de dezembro, às 13h30.



GARATUJAS PERFORMATIVAS

Laboratórios Artísticos para Agentes Educativos do Ensino Pré-Escolar

CAS - Cafeteria ou Blackbox | 3 de dezembro | 14h00-17h00

Após o período de apresentação deste projeto de continuidade chegou o momento de dar a conhecer todo o plano de atividades, transversais às diversas áreas de expressão artística, e de lançar os primeiros desafios. Esta sessão terá como ponto de partida a leitura e mostrará a todos os presentes como a abordagem ao livro pode e deve ser transversal às restantes áreas.



MÚSICA E MOVIMENTO

Para pré-escolas do Agrupamento Vertical

Fruto da parceria estabelecida entre a Escola das Artes de Sines e o Serviço Educativo e Cultural do CAS, regressam às salas de aulas das instituições de ensino pré-escolar pertencentes ao Agrupamento Vertical de Escolas de Sines as sessões de articulação da expressão musical com o movimento. Semanalmente, as crianças poderão contar de novo com um leque diversificado de atividades que as aproximam dos instrumentos, das sonoridades, do ritmo e do movimento.



Jardim-de-infância n.º 1: terças-feiras, 9h45-12h00

Jardim-de-infância n.º 2: terças-feiras, 13h00-15h00

Jardim-de-infância n.º 3: quintas-feiras, 10h30-12h00

MOVIMENTO E DANÇA ATELIÊS

Inscrições abertas no balcão do Centro de Artes de Sines.



Dança Criativa

Crianças 3-4 anos: segundas, 18h00-18h45

Crianças 5-6 anos (1.º grupo): segundas, 18h45-19h30

Crianças 5-6 anos (2.º grupo): quintas, 18h00-19h00

Crianças 7-8 anos: sextas, 18h15-19h30

Propedêutica da Dança

Crianças 7-9 anos: quartas, 18h00-19h00

Iniciação à Dança

Adultos 1.º nível (novas inscrições): quartas, 19h00-20h00

Adultos 2.º nível: segundas, 19h30-21h00

Adultos 2.º nível: sextas, 19h30-21h00

Modern Jazz

(Crianças e jovens: 9-14 anos)

Jovens 1.º nível: terças, 18h00-19h00, e quintas, 19h00-20h00

Jovens 2.º nível: terças, 19h00-20h00, e quintas, 19h00-20h00

Dança Africana Tribal

Adolescentes e Adultos (15 aos 60 anos): terças, 19h00-21h00

ATELIÊS DO ARQUIVO HISTÓRICO A. SOLEDADE

VISITAS GUIADAS

CAS - Arquivo Histórico Arnaldo Soledade | Para o público em geral | Mediante marcação

ARQUIVISTA POR UM DIA

CAS - Arquivo Histórico Arnaldo Soledade ou escolas | Todas as quartas-feiras | Dur. 45m / sessão | Para alunos a partir dos 12 anos | Mediante marcação

DOCUMENTO DO MÊS

Escolas | Para público escolar | Mediante marcação

O Arquivo desloca-se às salas de aula para apresentar e trabalhar um documento.

GUIA “CORRESPONDÊNCIA DO ESTADO NOVO”

Novembro e dezembro | Para público em geral

Publicação da primeira parte do guia de fontes (nível fundo, secção e série) relativo ao Estado Novo, em formato eletrónico. Distribuição pelas escolas e no Centro de Artes de um guia sumário em papel.

PERCURSOS TEMÁTICOS

CAS - Arquivo Histórico Arnaldo Soledade ou escolas | Durante o ano letivo | Para público escolar

Ensinar os alunos a encontrar as fontes de informação mais relevantes para elaborar um trabalho em áreas do conhecimento distintas. Apresentação de livros de referência.

VISITAS PELO CONHECIMENTO

Biblioteca escolar | Novembro e dezembro | Para público escolar

Os portugueses produziram novos conhecimentos durante o período dos Descobrimentos. Os roteiros de viagens, as cartas a divulgar os “achamentos” são ainda hoje documentos fundamentais. Esta atividade, destinada às escolas, dá a conhecer estes e outros textos.

FÉRIAS CAS: ESPECIAL NATAL

Centro de Artes de Sines | 19, 20 e 21 de dezembro | 10h00-12h30 e 14h00-17h00 | Para crianças dos 6 aos 12 anos | 3 euros | Inscrição até 15 de dezembro na receção do CAS



O Natal está a chegar e, como é habitual, o espírito natalício vai inundar o Centro de Artes de Sines. Durante estes três dias, o Serviço Educativo e Cultural dedica especial atenção aos mais novos e cria um plano de atividades divertidas e de aproximação às várias áreas de expressão artística tendo o Centro de Artes como ponto de partida.

SOUK: LOJA DE NATAL DO CAS

CAS - Casa Preta | 3 a 30 de dezembro (exceto dias 24 e 25) | 11h00-14h00 e 15h00-19h00



O souk pretende ser a oferta colorida de um mundo criativo. Pelo fascínio por culturas de vários países, pretendemos colocar à disposição dos nossos clientes uma seleção de instrumentos musicais étnicos, CDs, acessórios, brinquedos, chás, especiarias e artesanato do mundo. Cada um dos nossos artigos será acompanhado de uma inspiração criativa, um poema, um pensamento, uma música, um provérbio, uma história, uma curiosidade, enfim algo que torne este Natal ainda mais especial.

MUSEU DE SINES

COM CONTA, PESO E MEDIDA

Exposição do Museu de Sines no âmbito do projeto “O Século XX em Sines, Uma Geografia da Memória”.

Museu de Sines | Novembro e dezembro | Terça a domingo, 10h00-13h00 e 14h00-17h00 | Entrada livre | Org. Câmara Municipal de Sines



Quase todas as atividades humanas implicam medir ou contar qualquer coisa. Para isso foram criados inúmeras máquinas, aparelhos, balanças, réguas, medidas, etc., que se multiplicaram ao longo do século XX, à medida que as diversas atividades se foram especializando e a tecnologia se foi desenvolvendo. Para além das coleções do Museu, são apresentadas peças de diversos serviços municipais e de particulares que documentam as profundas alterações que o concelho sofreu nos últimos 100 anos, apresentadas em paralelo com os testemunhos daqueles que as utilizaram e muitas vezes até construíram e depois as guardaram como legados representativos de um outro tempo, de um outro ritmo de vida e de uma outra escala de intervenção sobre o território e a natureza.

MUSEU DE SINES

“O SEIO DE TÉTIS”: EXPOSIÇÃO DAS COLEÇÕES DE ARQUEOLOGIA DO MUSEU DE SINES

Museu de Sines | Novembro e dezembro | Terça a domingo, 10h00-13h00 e 14h00-17h00 | Entrada livre | Org. Câmara Municipal de Sines

Tétis personifica, na mitologia grega, a fecundidade do mar. Foi graças a ela que os nossos antepassados se fixaram nestas terras do extremo ocidental da Europa. O termo Sines virá da palavra latina “sinus”, seio ou enseada. Esta exposição, organizada a partir das coleções de arqueologia do Museu, mostra objetos que dão testemunho dos homens que os criaram e utilizaram no seu dia-a-dia para tirar partido do que a natureza lhes oferecia.



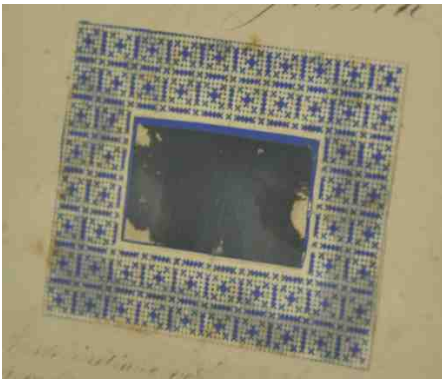
MUSEU DE SINES

EXPOSIÇÃO-DOSSIÊ

“OS OSSOS DO HERÓI”

Uma relíquia de Vasco da Gama patente no Museu de Sines é o ponto de partida da sua nova exposição-dossiê.

Museu de Sines | A partir de 25 de novembro | Terça a domingo, 10h00-13h00 e 14h00-17h00 | Entrada livre | Org. Câmara Municipal de Sines



Em 1880, no centenário de Camões, os seus restos mortais, assim como os de Vasco da Gama, foram solenemente trasladados para os Jerónimos. No caso do Gama o processo ficou envolto em polémicas e dúvidas, pelo que de novo se repetiram os procedimentos em 1898, se bem que de forma mais discreta. Neste processo foi retirado um fragmento de tecido do túmulo do navegador que foi entregue aos seus descendentes e que permanece na posse da família como única relíquia do seu ilustre antepassado. Esta curiosa peça foi emprestada ao Museu de Sines

por ocasião da inauguração da Casa Vasco da Gama a 24 de novembro de 2008. Vale a pena descobrir a trajetória atribulada não só deste pequeno fragmento de tecido, mas também dos ossos do herói a que está ligado, história cheia de percalços e anedotas que mereceu até a atenção mordaz de Rafael Bordalo Pinheiro. Este é o tema de mais uma exposição-dossiê do Museu de Sines, que permite também mostrar algum espólio das suas reservas, que pela sua fragilidade não podem estar expostas em permanência.

A VOZ E AS MÃOS

Com o projeto “Redes do Tempo”, o Museu de Sines tem vindo a recolher depoimentos e imagens que nos permitem compreender melhor os objetos que guardamos. Cada um deles tem uma função, um proprietário, um fabricante ou um doador, que podem ser muitos ou um só. Cada objeto torna-se único pela história de vida irrepetível de que é testemunho. A partir de agora a visita ao museu será enriquecida pela presença de um curto documentário que ilustra estas memórias e dá vida aos objetos inanimados pela mão de quem os usou e pela voz evocativa de quem sabe todos os seus segredos.

ESCOLA DAS ARTES DE SINES

OFICINAS D'ARTE INSCRIÇÕES ABERTAS

Para crianças, jovens e adultos que queiram desenvolver ou aperfeiçoar as suas capacidades artísticas.

OFICINAS DE ARTE

MÚSICA

TEATRO

DANÇA

TIC

GRÁTIS
PARA SÓCIOS APAS

Tocar um instrumento, formar uma banda, tocar em orquestra, dançar, representar e criar. A operação “Oficinas d’Arte” enquadra-se no projeto de sensibilização para as artes promovido pela Câmara Municipal de Sines e financiado pelo Fundo Social Europeu e pela autarquia. Inserida na família das artes do espetáculo esta operação integra um conjunto de ações de caráter cultural, tendo como objetivo dinamizar o setor sociocultural e estimular a produção do conhecimento e desenvolvimento tecnológico, gerando fortes sinergias com a cultura, o seu património, as suas atividades e programação, assim como com as intervenções de caráter material e imaterial inseridas na política municipal. Levar as artes à rua e a todos, proporcionando contato com áreas como a Música, Dança, Teatro, Cenografia, Produção, Audiovisuais e Tecnologias de Informação e Comunicação, é o principal objetivo desta operação. **Inscrições abertas** na Escola das Artes de Sines (contactos na pág. 35)



DESPORTO

CALENDÁRIO DESPORTIVO

1 NOVEMBRO

Futebol (benjamins): Vasco da Gama x 1.º de Maio. Sintético E. Municipal, 10h30

Andebol (iniciados): Andebol CS x U. Progresso. Pavilhão Municipal, 11h00

Andebol (juvenis): Andebol CS x Vitória. Pavilhão Municipal, 15h30

5 NOVEMBRO

Futebol (infantis): Vasco da Gama x Luvas Pretas. Sintético E. Municipal, 10h30

Festival Nacional de Danças de Salão. Pavilhão Municipal, 14h00 (tarde) e 20h00 (noite)

Futebol (juniores): Vasco da Gama x Paio Pires. Sintético E. Municipal, 15h00

6 NOVEMBRO

Futebol (iniciados): Vasco da Gama x Vitória B. Sintético E. Municipal, 10h30

Futsal (infantis): Independentes x GDA Trabalho. Pavilhão Municipal, 16h00

12 NOVEMBRO

Futebol (juvenis): Vasco da Gama x Luvas Pretas. Sintético E. Municipal, 10h30

Andebol (infantis): Andebol CS x A. Moinho B. Pavilhão Municipal, 11h00

Futsal (seniores): Independentes x Messines. Pavilhão Municipal, 15h00

Andebol (seniores): Andebol CS x Boa Hora. Pavilhão Municipal, 18h00

13 NOVEMBRO

Futebol (iniciados): Vasco da Gama x Sesimbra. Sintético E. Municipal, 10h30

Futebol (juvenis): Vasco da Gama x Grândola. Sintético E. Municipal, 10h30

Hóquei (iniciados): Hóquei CVG x Beja. Pavilhão Municipal, 11h00

Hóquei (benjamins): Hóquei CVG x Grândola. Pavilhão Municipal, 12h00

Andebol (juvenis): Andebol CS x E. Comércio. Pavilhão Municipal, 16h00

19 NOVEMBRO

Futebol (infantis): Vasco da Gama x Amarelos. Sintético E. Municipal, 10h30

Futebol (juniores): Vasco da Gama x Azeitão. Sintético E. Municipal, 15h00

Hóquei (seniores): Hóquei CVG x Biblioteca. Pavilhão Municipal, 21h00

20 NOVEMBRO

Futsal (infantis): Independentes x Samouco. Pavilhão Municipal, 10h00

Hóquei (infantis): Hóquei CVG x Portimão. Pavilhão Municipal, 12h00

Futebol (sénior): Vasco da Gama x Alcacereense. Estádio Municipal, 15h00

SINES EM AGENDA

Andebol (juvenis): Andebol CS x Samora Correia. Pavilhão Municipal, 16h00

26 NOVEMBRO

Futebol (benjamins): Vasco da Gama x Alvaladense. Sintético E. Municipal, 10h30

Andebol (iniciados): Andebol CS x E. Comércio. Pavilhão Municipal, 11h00

Futsal (seniores): Independentes x Évora. Pavilhão Municipal, 15h00

Andebol (seniores): Andebol CS x Almada. Pavilhão Municipal, 18h00

27 NOVEMBRO

Futebol (iniciados): Vasco da Gama x Pinhalnovense. Sintético E. Municipal, 10h30

Futebol (juvenis): Vasco da Gama x USC. Sintético E. Municipal, 10h30

Hóquei (benjamins): Hóquei CVG x Seixal. Pavilhão Municipal, 11h00

1 DEZEMBRO

Hóquei (infantis): Hóquei CVG x Alcácer. Pavilhão Municipal, 11h00

Hóquei (iniciados): Hóquei CVG x Estremoz. Pavilhão Municipal, 12h00

Andebol (juvenis): Andebol CS x Santiago. Pavilhão Municipal, 15h30

3 DEZEMBRO

Futebol (infantis): Vasco da Gama x Pezinhos. Sintético E. Municipal, 10h30

Hóquei (infantis): Hóquei CVG x Grândola. Pavilhão Municipal, 11h30

Futebol (juniores): Vasco da Gama x Caparica. Sintético E. Municipal, 15h00

Andebol (iniciados): Andebol CS x Vulcanense. Pavilhão Municipal, 16h00

Futsal (infantis): Independentes x B. Miranda. Pavilhão Municipal, 18h00

Hóquei (seniores): Hóquei CVG x Turquel. Pavilhão Municipal, 21h00

4 DEZEMBRO

Futebol (juvenis): Vasco da Gama x Ermidense. Sintético E. Municipal, 10h30

Hóquei (benjamins): Hóquei CVG x Fabril. Pavilhão Municipal, 11h00

Futebol (seniores): Vasco da Gama x Cova da Piedade. Estádio Municipal, 15h00

Andebol (infantis): Andebol CS x Q. Nova. Pavilhão Municipal, 15h30

8 DEZEMBRO

Andebol (juvenis): Andebol CS x Vulcanense. Pavilhão Municipal, 16h00

10 DEZEMBRO

Futebol (benjamins): Vasco da Gama x Palmelense. Sintético E. Municipal, 10h30

Andebol (iniciados): Andebol CS x T. Novas. Pavilhão Municipal, 16h00

11 DEZEMBRO

Futebol (iniciados): Vasco da Gama x Leão Altivo. Sintético E. Municipal, 10h30

Andebol (infantis): Andebol CS x JAC. Pavilhão Municipal, 11h00

17 DEZEMBRO

Futebol (infantis): Vasco da Gama x I. Praça.
Sintético E. Municipal, 10h30

Futsal (seniores): Independentes x Vila Real.
Pavilhão Municipal, 15h00

Futebol (juniores): Vasco da Gama x E. S. André. Sintético E. Municipal, 15h00

Hóquei (seniores): Hóquei CVG x Ourique.
Pavilhão Municipal, 18h00

18 DEZEMBRO

Futebol (juvenis): Vasco da Gama x Azeitão.
Sintético E. Municipal, 10h30

Futsal (infantis): Independentes x Indefectíveis. Pavilhão Municipal, 11h00

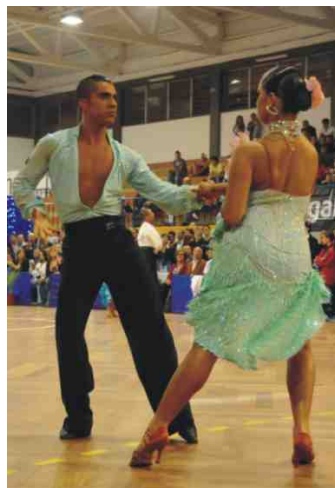
Futebol (seniores): Vasco da Gama x Palmelense. Estádio Municipal, 15h00

ASSOCIAÇÃO RECREATIVA DE DANÇA SINEENSE**ALENTEJO 2011****XII FESTIVAL NACIONAL DE DANÇAS DE SALÃO E LATINO-AMERICANAS**

Os melhores dançarinos portugueses competem em Sines.

Pavilhão Municipal dos Desportos | 5 de novembro | 14h00 (sessão da tarde) e 20h00 (sessão da noite) | Org. Associação Recreativa de Dança Sineense. Parceria Associação Portuguesa de Professores de Dança de Salão Internacional

Depois do sucesso alcançado em anos anteriores, regressa a Sines a competição nacional Alentejo 2011 - XII Festival Nacional de Danças de Salão e Latino-Americanas, um dos melhores do género em Portugal e o mais concorrido em número de participantes. O evento irá trazer mais uma vez ao Litoral Alentejano centenas de dançarinos de todo o país nos diversos escalões de dança existentes em Portugal, desde os sociais aos profissionais, passando pelos juvenis e terminando nos seniores. Serão disputadas várias modalidades de dança (danças de salão modernas, danças de salão latinas e mambo), todas sob o olhar atento de diversos jurados internacionais que virão a Portugal para avaliar as provas. A qualidade de produção da Associação Recreativa de Dança Sineense garante mais um grande espetáculo para os apreciadores de danças de salão de Sines, da região e de todo o país.



CASA DA JUVENTUDE



Novas instalações

Partilhadas com o Centro Cultural Emmerico Nunes

.Sala de trabalho, periódicos e leitura

.Sala de multimédia e jogos

.Serviço de Juventude da Câmara Municipal de Sines

CENTRO CULTURAL EMMERICO NUNES

4.º ENCONTRO DE HISTÓRIA DO ALENTEJO LITORAL

O Alentejo e o mar é o tema de mais uma edição do encontro promovido pelo CCEN.

Sines - Centro Histórico | 26 e 27 de novembro | Org. Centro Cultural Emmerico Nunes

HIGINO ESPADA

O Centro Cultural Emmerico Nunes organiza a quarta edição do Encontro de História do Alentejo Litoral. O fio condutor do evento é o tema “O Alentejo e o mar em perspectiva histórica”, atravessando as áreas da economia, sociedade, cultura e património. Até ao momento do fecho desta agenda, o encontro já tinha confirmados os seguintes conferencistas e comunicantes:



Conferencistas confirmados

Carlos Tavares da Silva - Museu de

Arqueologia e Etnografia do Distrito de Setúbal

Inês Amorim - UP/FL/CITCEM - Centro de Investigação Transdisciplinar Cultura, Espaço e Memória

Fernanda Rollo - Instituto de História Contemporânea da FCSH-UNL

Comunicantes confirmados

A.M. Dias Diogo / Laura Trindade - “Sines, um porto romano no Atlântico”

António Carvalho - “A influência do Oceano Atlântico na Procura de Deus/Allah”

António Carvalho e Chia-Chin Wu - “Os jesuítas, o oceano e o culto das 11 000 virgens no Alentejo Litoral e em Taiwan”

António Martins Quaresma - “Sines: balnearismo e práticas balneares”

Isabel Lousada - “Cenas do lar: o Alentejo e o mar pela objetiva de Alda Guerreiro”

João Madeira - “Sines, o mar e a recuperação da autonomia perdida”

Jorge Feio - “Do litoral para o interior: a representação dos animais na iconografia paleocristã alentejana (Aves, e Animais Infernais)”

Maria Mota Almeida - “Vamos assomar ao Muro da Praia: olhares cruzados”

Pedro Aboim Borges - “O Mar em Sines pela objetiva do fotógrafo”

Rui Fragoso e Carmen Pinela - “A Ilha do Pessegueiro e o Mar - Recriação Virtual”

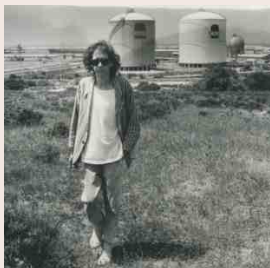
Sandra Patrício - “A Economia do Mar em Sines na Época Moderna”

Todas as propostas de comunicação deverão ser direcionadas para os emails ccemmericonunes@gmail.com e / ou ehalitoral@gmail.com. O programa completo desta iniciativa e o seu local definitivo serão divulgados através do site do CCEN e do material de divulgação do evento.

CENTRO CULTURAL EMMERICO NUNES

AL BERTO: POETA DE SINES, HOMEM DO MUNDO NÚCLEO 2: O ÚLTIMO HABITANTE

Centro Cultural Emmerico Nunes (Sala das Índias) | 8 de dezembro de 2011 a 7 de julho de 2012 | Inaug. 8 de dezembro, 17h00 | Org. CCEN



O segundo núcleo do projeto “Al Berto: Poeta de Sines, Homem do Mundo” debruça-se sobre a presença e relação de Al Berto com Sines, a vila que o viu crescer e que com ele cresceu. Tal como o primeiro núcleo do projeto, “12 Moradas de Silêncio”, apresentado ao público em 2010, pretende reivindicar Al Berto como poeta de Sines, mostrar a sua universalidade enquanto homem e proporcionar uma abordagem genérica à sua vida e obra, de modo a que o público se sinta aliciado e desafiado a explorar os aspetos que considere mais relevantes.

APRESENTAÇÃO DA PUBLICAÇÃO “AQUILINO RIBEIRO: A EVOLUÇÃO DO HOMEM REPUBLICANO”, DE CELINA ARROZ

Centro Cultural Emmerico Nunes | 18 de novembro | 18h30 | Org. CCEN

Apresentação da publicação “Aquilino Ribeiro: Evolução do homem republicano”, de Celina Arroz, com a presença e comunicação de Alice Samara, do Instituto de História Contemporânea (Universidade Nova de Lisboa), e com a presença, a confirmar, do presidente da Fundação Aquilino Ribeiro. A edição do livro é apoiada pela Comissão do Centenário da 1.ª República e pelo Centro Cultural Emmerico Nunes.



Retrato de Aquilino Ribeiro pintado por Abel Manta

WORKSHOP “WORDPRESS E AS PLATAFORMAS LIVRES”

Centro Cultural Emmerico Nunes (Sala das Índias) | 19 e 20 de novembro | 10h30-13h00 e 14h30-18h00 | Preço por participante: 50€ (40€ para os sócios do CCEN) | Org. CCEN



O objetivo deste workshop é proporcionar conhecimentos sobre como montar um site e ligá-lo a redes sociais, centrando a sua ação no Wordpress, uma das maiores e mais dinâmicas plataformas de gestão de conteúdos web. O workshop, ministrado por Jorge Rocha, divide-se nas seguintes áreas: cultura digital, construção de um site em Wordpress e trabalho em rede e interação com aplicativos web (redes sociais, ferramentas gratuitas para trabalho em rede, entre outros). Os inscritos devem estar familiarizados com o uso de internet na ótica do utilizador e levar consigo um computador que permita ligação wi-fi.

COSTA ALENTEJANA, TURISMO TODO O ANO



Evento promovido pela entidade regional de turismo para dar a conhecer a oferta turística da Costa Alentejana.

CAS - Auditório (conferência) e foyer -1 (showroom) | 18 de novembro: conferência | 18, 19 e 20 de novembro: showroom | Dia 18: 10h00-23h00; Dia 19: 14h00-23h00; Dia 20: 14h00-20h00 | Entrada livre | Org. Costa Alentejana / Entidade Regional de Turismo do Alentejo Litoral | Apoio Câmara Municipal de Sines | Colaboração Universidade Lusófona | Patrocínio Crédito Agrícola

Entre 18 e 20 de novembro, o Centro de Artes de Sines recebe o evento “Costa Alentejana, turismo todo o ano”, promovido pela Entidade Regional de Turismo do Alentejo Litoral. O evento apresenta duas componentes: uma **conferência** dedicada à temática do turismo durante todo o ano na Costa Alentejana, com intervenções de vários especialistas; um **showroom** com a presença de unidades hoteleiras, restaurantes, empresas de animação, entre outros operadores turísticos da região, e dos municípios da Costa Alentejana, que apresentam a sua oferta turística para todo o ano. Em simultâneo, será realizada uma **mostra dos diferentes produtos turísticos** da Costa Alentejana, com destaque para provas de vinhos e azeites, artesanato, música e teatro de rua. O evento, organizado anualmente, pretende debater e refletir sobre temas estratégicos para o turismo e assegurar maior notoriedade à Costa Alentejana. Na edição 2011, realizada em Sines, o evento servirá ainda para apresentar o portal de promoção turística da Costa Alentejana, a estratégia de comunicação, marketing e a marca turística do território e o filme promocional da região. Paralelamente, entre 18 e 20 de novembro, o município de Sines aproveita o mote do evento e promove, juntamente com os restaurantes aderentes, um **roteiro gastronómico** para visitantes e turistas, onde cada restaurante irá preparar um prato representativo da gastronomia típica do concelho/região. Mais pormenores em programa próprio.



facebook.com/costaalentejana

ATIVIDADES SENIORES EM NOVEMBRO E DEZEMBRO



BAILE PARA A POPULAÇÃO SÊNIOR

Salão do Povo | 20 de novembro | 15h00

Baile no âmbito do Programa de Animação da População Idosa do concelho, com a participação do acordeonista Luís Godinho.

LANCHE DE NATAL PARA SENIORES

Salões da Música e do Povo | 18 de dezembro | 15h00

Lanche de Natal para a população idosa do concelho. Animação musical a cargo dos duos Ana Isabel e Ana Cristina e Noémia Duarte e António Cardoso.



NATAL 2011 OFERTA DE SESSÃO DE CINEMA ÀS CRIANÇAS DO PRÉ-ESCOLAR E DO 1.º CICLO

Para celebrar o Natal, a Câmara Municipal de Sines convida todas as crianças do ensino pré-escolar e do 1.º ciclo do ensino básico a assistir a um filme de animação no auditório do Centro de Artes de Sines. Realizar-se-ão duas sessões por dia, nos dias 12, 13 e 14 de dezembro, pelas 10h00 e 14h00. Filme a definir.

Cultura

Centro de Artes de Sines

Rua Cândido dos Reis - 7520 Sines
Tel. 269 860 080 - Fax 269 860 099
Emails cas@mun-sines.pt | biblioteca@mun-sines.pt | arquivo@mun-sines.pt
Site www.centrodeartesdesines.com.pt
Biblioteca Municipal de Sines: terça a sexta, 10h00-20h00, sábado e segunda, 14h00-20h00; Centro de Exposições: todos os dias, 14h00-20h00; Arquivo Histórico Arnaldo Soledade: dias úteis, 10h00-18h00

Reservas: Através do telefone do centro, até uma semana antes do espetáculo. Levantar até à véspera.

Descontos (programação regular): Estudantes, maiores de 65 anos e grupos de 10 ou mais pessoas usufruem de 25% de desconto. Portadores do Cartão Social do Município, professores acompanhantes de turma e crianças de colo não pagam bilhete. Os bilhetes com desconto são pessoais e intransmissíveis e obrigam à identificação na entrada. Os descontos não são acumuláveis.

Escola das Artes de Sines

Centro Escolar: Av. General Humberto Delgado - Largo da Estação - 7520 Sines - Tel. 269 636 225
Centro Administrativo: Praça Tomás Ribeiro - 7520 Sines - Tel. 269 818 425
Email geral.eas@gmail.com

Centro Cultural Emmerico Nunes

Largo do Muro da Praia, n.º 1 - 7520-151 Sines
Tel. 91 4827713; 269 084 909
Email ccemmericonunes@gmail.com
<http://ccemmericonunes.blogspot.com> | www.ccen.pt
Segunda a sábado, 14h00-18h00

Património

Museu de Sines | Casa de Vasco da Gama

Castelo de Sines - Lg.º Poeta Bocage - 7520 Sines
Tel. 269 632 237 | Email museu@mun-sines.pt
Terça a domingo, incluindo feriados (exceto Natal, Ano Novo e Páscoa), 10h00-13h00 / 14h00-17h00 (no Verão, o horário da tarde é 14h30-18h00)

Tesouro da Igreja de N. S. Salas

Largo da N. S. Salas - 7520 Sines
Tel. 269 636 065 | Email dphadb@sapo.pt
Quarta a domingo (exceto Natal, Páscoa e 1.º Janeiro), 10h00-12h30 / 14h00-17h00 (no Verão, o horário da tarde é 14h30-18h00)

Desporto

Pavilhão dos Desportos (Serviço de Desporto)

Estrada da Costa do Norte - 7520 Sines
Tel. 269 630 698 - Fax 269 630 697
Dias úteis, 8h00-24h00; Sábados, 8h00-13h00

Piscina Municipal de Sines Carlos Manafai

Monte Chãos - 7520 Sines
Tel. 269 860 020 - Fax 269 860 023
Dias úteis: 8h00-14h00 / 15h00-22h00. Sábados: 9h00-13h00 / 15h00-18h30
Domingos e feriados: fechado

Parque Desp. Municipal João Martins

/ Campos de Ténis

Rua Pedro Álvares Cabral - Sines
Tel. 269 630 698 - Fax 269 630 699
Parque: Dias úteis, 8h00-21h30. Fins-de-semana: 9h00-19h00
Campos de ténis: Todos os dias, 9h00-19h00

Juventude

Casa da Juventude Novas Instalações

Largo do Muro da Praia, n.º 1 - 7520-151 Sines
Tel. 269 862 009 - Fax 269 633 022
Email casajuventude.sines@gmail.com
<http://sinesjovem.blogspot.com>
Dias úteis, 10h00-13h00 / 14h00-18h00

Seniores

Espaço Sênior do Jardim das Descobertas

Jardim das Descobertas - Sines
Tel. 269 634 448 - Fax 269 633 022
Dias úteis, 10h00-13h00 / 14h00-18h00
Fins-de-semana e feriados: 14h30-18h00

Espaço Sênior do Bairro 1.º Maio

Bairro 1.º de Maio, n.º 111-A - Sines
Tel. 91 9355829 - Fax 269 633 022
Dias úteis, 10h00-13h00 / 14h00-18h00
Fins-de-semana e feriados: 14h30-18h00

Espaço Sênior do Bairro Marítimo

Largo João Carlos Almeida - 7520 Sines
Tel. 91 3671789 - Fax 269 633 022
Dias úteis, 10h00-13h00 / 14h00-18h00
Fins-de-semana e feriados: 14h30-18h00

Mais informações

www.sines.pt
www.centrodeartesdesines.com.pt
www.sinesjovem.blogspot.com

Facebook

www.facebook.com/municipiodesines
www.facebook.com/centrodeartesdesines
www.facebook.com/casajuventudesines

“Sines em agenda” disponível nos seguintes locais

SINES | Câmara Municipal de Sines | Centro de Artes de Sines | Escola das Artes de Sines | Piscina Municipal de Sines Carlos Manafaia | Junta de Freguesia de Sines | CMS - Edifício Técnico (S. Marcos) | CMS - Depart.º Obras Municipais e Serviços Urbanos | Espaço Sénior do Jardim das Descobertas | Espaço Sénior do B.º 1.º de Maio | Espaço Sénior do B.º Marítimo | Pavilhão dos Desportos | Museu de Sines | Mercado Municipal de Sines | Centro Cultural Emmerico Nunes | Aparthotel Sinerama | Residencial Veleiro | Residencial Búzio | Pensão Carvalho | Albergaria D. Vasco | Parque de Campismo de S. Torpes | Porto de Recreio | Bar da Associação de Moradores da Baixa de São Pedro | Intermarché | Litoral Supermercados | Pastelaria Vela D'Ouro | Ginásio Kalórias | Café Curto Circuito | Padarias Grão D'Ouro (1.º Maio e J. Fialho) | Padaria/Pastelaria Panificadora de St.º André | Clídis | Cemetra | Esplanada Alentejana | Katus | Sinesshopping - Pizzaria Cosa Nostra | O Barco | Pastelaria Vasco da Gama | Pastelaria Figueiredo & Irmãos | Pastelaria Cores e Sabores | Ponto d'Encontro | Pastelaria D. Vasco | Pastelaria Oliveira | Literatus | Snack-Bar Xuxu | Snack-Bar Mar Vermelho | Pastelaria Queijadinha | Snack-bar “O Petisco” | Livraria A das Artes | Café O Farol | Clube Náutico de Sines | Restaurante Trinca-Espinhas | Toca do Zorro | Restaurante Arte & Sal | Bar da Música | Casa do Médico | Restaurante Quinta de S. Rafael | Cabeleireiro “A Teresinha” | O Sítio

PORTO COVO | Junta de Freguesia de Porto Covo | Posto de Turismo de Porto Covo | Serviço de Atendimento de Porto Covo | Papelaria O Correio | Gelateria “O Marquês” | Cervejaria-Marisqueira “O Marquês” | Hotel de Porto Covo | Residencial Zé Inácio | Parque de Campismo de Porto Covo | Parque de Campismo Ilha do Pessegueiro | Refúgio da Praia | Pizzaria Bella Vita | Café Arsénio | Snack-Bar “À da Patrícia” | Restaurante e Bar Casa da Praia

SANTIAGO DO CACÉM | Pastelaria Serra | Pastelaria Oui | Pastelaria Miróbriga | Pastelaria Esplanada | Pousada Caminhos de Santiago | Albergaria D. Nuno | Residencial Gabriel

SANTO ANDRÉ | Petrocoop | Croissanteria Akidoce | Pastelaria / Restaurante O Coelho | Café Ponto Azul | Hotel Vila Park | Hotel Monte da Lezíria | Pastelaria Mil Doces



CÂMARA MUNICIPAL DE SINES